





# La libération de Mgr Slipyi signale-t-elle une "détente"?

Protestations , présents au Concile.

Le métropolite Slipyi a et 71

ans le 17 février. L'an dernier, à le Secrétariat s'est "dissocié" de l'occasion de son 70e anniversaire, la déclaration ukrainienne avec



### Les dates qu'il faut retenir...

Cinquante années au service... 1913 ILAI ILII IBI IEIRITIÉ 1963 ... de la foi et de la langue

# L'ambassadeur de France en visite officielle au Manitoba

### Le St-Vital Lance diner (mixte) caise à St-Bor mars, à midi cesse de paraître de gra cette semaine

# Trois associations manitobaines appuient des cours de méthodologie en français

La lettre de Jean XXIII

# La 2e session du Concile Vatican II,

# Un prêtre de l'Ouest canadien, ment des saints Evanglier, tradition, des pères de l'Europe docteur en sciences bibliques



ALLES TO SERVICE AND ALLES TO





## La crise politique au Canada

D.L.B. — 'Le Droit', journal indépendant d'Oitawa, pren of position dans les campagnes électorales, quoiçue son ré en chef, M. Camille L'Heureux, lavorise parfois les conser Ce conjexte rend d'autant plus frappant l'éditarial que

# "Famille qui prie, famille unie"



# Carême et Concile

Le nom de Boiarobert, qui dut quelqui ne son temps, provoque peu d'inférét Sinon en des mileux sur-spécialisés, non des mileux sur-spécialisés, autre de la contraire au l'autre de gloire fut d'avoire participé à la fondation de rouge. Famille de Richelleu, Boison grand titre de gloire fut d'avoire participé à la fondation me avant Richelieu, car c'est aiu qui en donna l'idée au cardinal-ministre, dont il était l'homme à tout faire aux quarte l'homme à tout faire aux quarte l'homme à tout faire aux quarte le l'homme à tout faire aux quarte le l'homme à tout faire aux quarte l'homme à tout faire que conservation officier sans promber sans quoi li continuerait de dormir dans l'omber. Sans doute futui et que conservation officier de des sances de l'llusia près de la vérile. Les critiques me se género tand de de conservation officier de des sances de l'llusia près de la vérile. Les critiques me se género tand de de conservation officier de des sances de l'llusia près de la vérile. Les critiques me se género tand de conservation officier de des sances de l'llusia près de la vérile de dornir de de deministration de le pluideuxe, piece datant de le pluideuxe de conservais de la verille derivain de conservais de la verille de contrair de la verille de la verille de l'Auton de l'home de la verille de la verille de l'auton de l'home de l'h

re. Une fois l'assemblée en faveur de l'éta-ssement d'une Corporation de Développe-ent Communautaire, le comité de recher-edemandera une charte au Secrétaire de province.

ment Communautaire, le comite de récherche demandera une charte au Secrétaire de
la province.

Quant aux moyens financiers à mettre
à la disposition de la Corporation, tout depend de la sorte de projet envisagé. On peut
vendre des actions, si l'on considera préferable d'avoir un nombre considerable de
proprietaires, ou des obligations, si l'on desire plutôt un capital plus reduit. On pourra
alors demander des préis aux sources régulières de capital, par exemple la Banque
d'Expansion Industriele federale et de Fonds
d'Expansion industriele federale et de Fonds
d'Expansion industriele federale et de Fonds
d'Expansion neutrole de l'entre la legion de l'entre des la langue
d'Expansion neutrole de l'entre le fonds
d'Expansion neutrole de l'entre l'entre l'entre de l'entre l'ent

### Pharmacie St-Boniface

354, rue Merion, Nerveed Téléphone: CHapai 7-3532 Nous rempitasons avec soin et promptitude toutes les ordonasnoes de médecha. Neus payons les frais de posts

Marion Beauty Nook

### Harold M. Black

OPTOMETRISTE ET OPTICIEN
Examen de la vus chez
MITCHELL COPP LTD.
Fortage et Hergreve
Téléphene: WHitehell 2-5108
buvert tous les jours: 8 h. 4 5 h. 36

# TACHÉ AUTO BODY WORKS

rue Tache, Norwood, Mar Téléphone: CHopel 7-7145 Réparations générales "Service qui ploit"

# Delannoy's Electric

Co. Ltd.
436, rue Louis Riel CE 3-5258
Installation et reparation. Brochage
pour industries, magasins et malsons

# Norwood Cleaners and Shirt Launderers 288, rue Taché Téléphone: CEder 3-2491 SERVICE DE DEUX HEURES - Nettoyage -Service de chemists

### Pâtisserie PELLAND

# POUR VOS FOURRURES

MECKLING FURS

## St-Boniface Téléphone: CHepel 7-8182

Taché Paint & Glass Vendeur des produits Benjamin MOORE Peintures de la plus haute qualiti 298, gvenue Taché — St-Bonifar Tál.: CHapel 7-1047 C.-E. Jameault, prop.

De Gagné Motors Ltd. (SOBERING AUTO ELECTRIC)

Envoyez-nous vos generateurs, regulateurs de voltage, demarreurs,
carburateurs, pompes a carburants,
easule-glace, pour révision compléte
entretieur
Angle Marion et De. Meurons
Chapel 7-1018

Chapel 7-1018

### LEO'S

ELECTRIC SERVICE L. BOISSONNEAULT, prop. 206, rue Goulet, Norwood

# Poils disgracieux enlecés du risage et des extrémités

St. Boniface Messenger Service

Nous transportons les bagages tels que: malles, valises, meubles Appelez toujours CHapel 7-1285 138, rue Aubert, St-Boniface

### Votre diner du dimanche

Parfaitement préparé par notre maître chef

RESTAURANT Mardi

Gras

# Daoust Grimard Ltd. ENTREPRENEURS ELECTRICIENS

DIRES ET INSTALLATIONS ELECTRIQUES
ARTICLES DE SPORT

Téléphone: CHapel 7-1447

# **DUFFY'S TAXI**

SPruce 2-2451 DESSERVANT ST-BONIFACE ET ST-VITAL

### A l'Hôtel de Ville La Veillée

### du lundi soir

par M. Henry LANE, courriériste municipai de La Liberte et le Patriot

# JEANNE'S

Nouvelle permanenta

# Park Confectionery

412, avenue Taché
Téléphone: CHapel 7-3891
Fruits frais — Fleurs
Confiseries et magazines

# Monuments BRUNET 405, rue Bertrand, St-Bar

Tél.: CHapel 7-1864

# NELSON'S BICYCLE & HOBBY SHOP 187, rue Merion - CEder 3-3724

### hone: CHopel 7-2356 LAFRENIÈRE

Sheet Metal Ltd.

# NORTH STAR OIL

L'Association à l'oeuvre

### Mémoire sur la Métro

Desaage ou mémoire, rédigé en anglais, et qui souligne ces passage ou mémoire, rédigé en anglais, et qui souligne ces stradure comme suit:
"Permettez-nous tout d'abord de faire remarquer que l'histoire de la ville de St-Boniface est parallète à celle de la ville de Winnipeg. Corque Miller Madonnell pet posession de la colonie Seklidi. le fit à l'est de la Rivière Rouge, où se dresse maintenant la ville de St-Boniface, et lut le texte de sa proclamation en anglais et en francisca.

Farité de cartes

aura lleu le 24 fevrier, 8 8 h., a la alia paroissia. In consistant and analysis. In consistant and a success. Cette partie eas sous la charge de Me d'Mmc C. Guénette. Il y aura aussi des lables promises de la charge de Me d'Mmc C. Guénette. Il y aura aussi des lables promises de la charge de Me d'Mmc C. Guénette. Il y aura aussi des lables promises de la charge de l

Chevaliers

de Colomb

Conseil St-Bonifece no 3158

Conseil St-Bonifece no 3158

Une seule assemblée régulière de l'autilité de la ville de St-Boniface possibilité que notre l'accident par l'autorité pour notre Association d'Education nous les laisserons donc de côté.

Une seule assemblée régulière de l'autilité de l'autilité de la ville de St-Boniface dans de l'autorité de la Composition de la Corporation Métire, où sera confaré le premier de l'autorité par vois de l'autorité de la Commission de Révision de la Corporation Métire, où sera confaré le premier degré aux nouveaux candidats renegatirés à cette date. Il va soul réposition de l'organisme regréserate de l'autorité de l'autorit



tement le 19 fevrier, a con-67 ans. Le bon Frère Beaulieu, com-me plusieurs aimaient à l'appeler, ciait estimé de tous. C'était un religieux qui savait se donner religieux qui savait se donner

## Chevaliers de Colomb de Colomb

Conseil Goulet no 3681

## Frontenac TV & Radio

## M. Georges Forest, versité de Manitoba et à l'Institu Pédagoglque de Tuxedo. Il a aus-si suivi des cours dans le domaicandidat créditiste

nitionas que dial se propose d'avoir un cassila se propose d'avoir un cassila se propose d'avoir un cassila se province du Maria.

La province du Maria.

La province d'avoir d'avoir

Retraites

5-7 mars — Hommest paroisse. St-Pierre, St-Malo, Otterbur

Noces — Fêtes scolaires — Sociétés

NAPOLEON MILEJSZO (Photographe régulier de La Liberté et le Potriote)

253, rue Kelvin, Elmwood, Winnipeg 5, Man. Téléphone: LEnox 3-1383

### Geo. Trottier & Cie

Entrepreneur général 36, Blackberry Bay South, 8t-Boniface, Man. Tél.: 253-5888 Construction d'églisse, écoles et couvents

### BOCKSTAEL CONSTRUCTION LIMITED

Ingénieurs et Entrep Tél.: CHapel 7-1135



Elégantes chaussures dames, hommes et enfants MAGASIN DE CHAUSSURES

J.-P. GUAY

196, avenue Provencher, St-Boniface Téléphone: CEdar 3-1119

Assurances de tous genres

# CO-OP

### Georges Boisjoli

CO-OPERATIVE FIRE & CASUALTY CO



écoutez LES CONSEILS IMPORTANTS DE

# La Société d'Habitations

356, rue Main, Winnipeg

Si vous désirex vous faire construire une maison soit à St-Norbert, lle-de-Chênes ou ailleurs, consultex M. Henri Daudet, gérant de la Société d'Habitations, qui pourra vous fournir des devis et des plans ainsi qu'un endroit idéal pour y voir grandir votre famille.

METRO-COLDWYN-MAYER



THÉÂTRE GAIETY





### Cérémonie de Vêture à la Maison Provinciale des Soeurs Grises

La cérémonte de véture, préside par M. Robert Robidour, met el le conduire su Christ par M. Robert Robidour, met el le conduire su Christ par M. Robert Robidour, met el le conduire su Christ par M. Robert Robidour, met el le conduire su Christ par M. Robert Robidour, met el le conduire su Christ par M. Portant M. La constant de la conduire su Christ par M. Pontaine et constant de la conduire su Christ par M. Pontaine et cours de la sanctions. Sessa XXIII dissit aux relictions deves étre spiritualisment l'Egize millante, qu'Elle vous l'angel et après les pris de la courière, con l'est particul de la sanction de su propriet et du courrier, on l'est particul de vous engage su l'est deveu de la sanction de su propriet et du courrier, on l'est particul de vous control de constant l'année codire s'est dévous de l'est particul de la sanction de su propriet de du courrier, on l'est particul de vous constant l'année sous rappelle et après les particul de la sanction de vous constant l'est de demandée pour l'est particul de la sanction de l'est particul de la sanction de l'est particul de la sanction de l'est particul de l'est particul de la sanction de l'est particul de l' La cérémonie de véture, prési-le par M. Robert Robidoux, mer et le conduiré au Christ par S.S., le 6 février dernier, por-

Assemblée annuelle de l'Union Nationale Française, le 12 février

GEORGES-J. FOREST 183, rue Marion CHapel 7-1323

Pharmacie Paquin

M. E. SABOURIN

Assurances de tous genres Voyages

Chemin de fer - Paquebot - Avion

195, avenue Provencher, St-Boniface

Téléphone: CHapel 7-1351

A.-E. PAQUIN, propriétaire Produits pharmaceutiques onnances de médecin remplies o

de Til, rue Si-dosepp. Sidirective fureret direc dans la vani
pelle Green Acres et le serviunebre fut chanté en la basilpar de Si-Boniface par M. l'abbé
porescott, viente. L'inhumation pou
it au cimitière Green Acres, pro
it avoir de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
it avoir de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
it à North Bay, Ont, avant de
ir au Manitoba en 1900, ou
demeura à La Broquerie et l'abbe, pro
ara jusqu'en 1946 puis à Stplace (pisqu'à as mort.
de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
ara jusqu'en 1946 puis à Stplace (pisqu'à as mort.
de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
arabet de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
arabet de l'abbe, proposition de l'abbe, pro
arabet de l'abb

## Hub Service Station | Service Machine Works | Union ESSO Service

Anglo Teche et Provencher Telephone: CEder 3-4654 Gerard Prive propriesaire

760, rue St-Joseph Telephone: CHapel 7-4533 Gerard Prive, proprietaire

765, rue Marion Tel.: CEdar 3-3118 Marcel Guenette, gerant Gerard Privé, proprietaire



TOTAL STATE AND A STATE AND A

thires, consul, surjainer, surjai

### Le Cinéma - Ma responsabilité

les seguences du début sont contrainte et dervent bein la vie conserver l'examines in dervent blein la vie conserver. Le multipret est experient plus la multipret est experient plus l'experient plus l'experient

same in sur die sommes qu'il ne percevra même pas, tels: impôi sur
le revenu, assurance-chomage.

Passons à la critique constructive. Comparez j'impôi sur le recus tripuje: Salarie marie, un
enfant, plan de pension. En ma
paroisse, cet individu recevra, le mendande à Si-Boniface de
cas tripuje: Salarie marie, un
enfant, plan de pension. En ma
paroisse, cet individu recevra, le métre demande à Si-Boniface de
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de vien de cettaines rus
es seule exemption de \$300.00. Cec
i de Si-Boniface et une ville, ou
ou ou on.

En un revenu brut de \$3432.

Sur un r

Pourquoi ne pas appeler

# de NUMERO à NUMERO



### C'EST RAPIDE ET **ÉCONOMIQUE AUSSI!**

Un plus grand nombre de gens d'affaires se servent de la méthode, de numero à numero

C'est deux fois plus rapide



Cette demande sera entendue par le Comité d'adaptation lors de sa réunion à 10 h. a.m., le mardi 26 février 1963, dans la salle du Conseil, 100, rue Main, Winnipeg, tempe et endroit où les opinions pour ou contre ladite demande seront entendues.

Mlle M. R. Petrie, secrétaire. Comité d'adaptations

L'Assemblée de Nomination LIBÉRALE

de la circonscription fédérale de SAINT-BONIFACE

AURA LIEU LE

samedi 23 février 1963, à 2 h. 30 p.m. NOUVELLE ECOLE QUEEN ELIZABETH 363, Enfield Crescent, St-Boniface

TOUS SONT BIENVENUS

# La 3e assemblée annuelle de la Caisse Populaire "La Familiale"

### Haslund's Auto Service

Ch. Ste-Marie et Lyndale Dr GLobe 2-7313 — Norwood, Man, Vérifications complètes et répa-ration de moteurs, transmissions.

### La Cie PARENT Ltée

462, édifice Grain Exchange, Winnipeg, Man.

### HOTEL YORK

CKSB

### THE WESTERN PAINT CO. LTD.

"ON VEND LA PEINTURE QUE VOUS VOULEZ; ON DONNE LE SERVICE QUE VOUS DESIREZ."

Johanne
Envoie ton fils
Sylvie
Le jour le plus long
Toi quand tu me quittes
J'entends siffler le train
Un Mexicain
Pilou Pilhouhé
Loulou

1050 sur le cadran

1050 sur le cadran

# Chronique de CKSB

### Ste-Rose-du-Lac

Dans un cas d'urgence il se peut que vous et votre famille soyex séparés. Chacun des membres de la famille, les enfants en particulier, devrait avoir une carte d'identité.

Défense Civile Métropolitaine, 1767, avenue Portage, Winnipeg 12, Tél.: TUrner: 8-2351.



pharmacie geith



Au Collège de St-Boniface

### Les prêtres du diocèse se réunissent de nouveau pour étudier les problèmes du Collège de St-Boniface

# Profession religieuse de cing novices Soeurs Grises







Ste-Agathe

Les Dames Auxiliaires de l'hô tal général de St-Boniface tien

St-Claude

Ste-Amélie

Le scout J. Lafournaise, de St-Malo,

a été investi scout de la Reine

## La résidence Sainte-Thérèse d'Otterburne recoit \$16,773.

### Dunrea

### St-Georges

### District Scolaire Consolidé de St-Jean-Baptiste No 2362

RAPPORT FINANCIER pour l'année se terminant le 31 décembre 1962

	ACTIF		
Edifice au prix coutant Equipement au prix coutant: Ecoles			\$ 81,225.8
Autobus		7,787,00	18,440.8
Fonds de réserve (très. prov.) Dû du fonds de revenu			6,093.4 175.0
			\$105,935.0
	PASSIF		
Débenture (principal seulement) Solde — Placement en actif capital (excédent de l'actif sur le pass	1		\$ 39,539.4
	sif)		. 66,395.5
			\$105,935.0
	fonds de revenu décembre 1962 ACTIF		
Argent en mains			\$ 4,901.7
Comptes à recevoir: Octrois d'opérations combinés Taxes recevables Dû d'autres districts acolaires		7.319.68	30,883.1
Dépôt sur autobus			360.0
			\$ 35,154.0
	PASSIF		34.000
Comptes à payer: T.R.A.F. — des instituteurs et Autres comptes à payer Dû au fonds de capital Fonds de réserve . Surplus (excédent de l'actif sur le			795.7 173.0 646.0
			\$ 36,154.0

### Rapport des vérificateurs

### Fonds de revenus et de dépenses ée le 31 décembre 1 Revenus

Octrois d'opérations combinés (brut) Octrois à capital	1,000.00	\$ 49,070,40 6,272,20 5,31,69 16,426,88	\$ 3,570,22* 4,072,20 471,31*
Taxes speciales Octrois — autres districts cons. Surplus — autres districts cons.	10,000.00	435.58 863.00	433.58 883.00
Total des revenus   Surplus de l'année précédente		73,518,75 34,252,30	1,349.25 34,252.30
	\$72,267.50		\$33,601.55
Dèpe	nses		
	Evaluation budgétaire	Dépense actuelle	Excédent budgétaire ou déficits
Salaires des instituteurs	\$39,560.00	\$ 35,344.67	\$ 2,915.33
Fourniture de classe: a) Académique b) Bibliothèque c) Manuels Entretien et opération des écoles	1,180,00 440,00 1,000,00	2,027,57	847.57* 440.00 471.31
Administration	16,000,00	6,394.10 1,674.42 14,549.72	893.40 74.42* 1.450.28 190.00
Autres dépenses Dépenses capitales:			100.00
Débentures — principal Débentures — intérêt	1,917.83	3,079.12 1,917.83 503.05	6,787,004
Autobus  Aut		643.58	643,584
Total des dépenses	79 547 50	74.349.73	2.062.254
Surplus au 31 décembre 1962	12,2001.200	33.519.30	33,519.30
	\$72,267.58	\$107,869.05	\$35,601.55

### St-Charles

### Haywood

### St-Malo

"ACHETEZ CHEZ VOTRE PHARMACIEN"

PHARMACIE ST-PIERRE

René Mulaire, pho

# Un prêtre de l'Ouest canadien, docteur en sciences bibliques

### Funérailles de Mme M. Damphousse à Letellier, le vendredi 15 février

Je téléphone plus souvent . . .



# de NUMÉRO à NUMÉRO

Prenez l'habitude aussi de l'argent. Un

Appelex par numéro C'est plus rapide.

# Tous, nous aimons posséder quelque chose!



Aujourd'hui, la plupart des gens veulent leur propre voiture, leur propre maison et bien d'autres choses.

Pourquoi cela? Même si chaque individu a une réponse personnelle à cette question, elle se résume à ceci . . . que, d'une sonneile à cette question, eile se resume à cet : . . . que, à une façon ou d'une autre, chacun tire plus d'avantage des choses lorsqu'elles sont bien à lui. Vous pouvez être propriétaire vous aussi, si vous, vos amis et vos voisins vous donnez la main. Les membres d'une Coopérative partagent de façon collective la propriété! Ils partagent aussi, les bénéfices!



# Un nouveau député francophone à la 27e législature manitobaine

La Broquerie

### C'est économique C'est rapide



# de NUMÉRO à NUMÉRO

Fisher Branch

# Prière à saint Jude apôtre des causes désesépérées



St-Pierre

### Assemblée annuelle des Caisses populaire et scolaire de St-Léon

### Ste-Anne-des-Chênes

JAMES RICHARDSON & SONS LIMITED

### Haywood

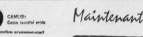
Pinewood, Ont.

### Prince-Albert

### Ponteix

Au Collège

# St. Thomas More







LE CONTRIBUABLE FACE À L'IMPOT





# Domremy a fêté les 35 ans de sacerdoce de son curé depuis 25 ans, l'abbé J.-A. Houle

### St-Brieux

# Dr E.-J. Gaudet

11e rue est Prince-Albert Seskatchewer Téléphone: 763-7815

# Cuelenaere & Hall

Tél.: RO 3-3065 25, 11e rue Est Lamontagne & Schmit

8.A., 8.C.L., LL.B., 8.A., LL.B.

Avocats — Notaires

Avocats — Notaires

Bureau: tél.: RO 3-9691

Résidence: tél.: RO 3-6969

Mitchell Block Prince-Al

# MacKenzie

### J.-R. Pellerin, B.A.



## Willow-Bunch

Storthoaks

# M. Alfred Massé, de Ferland, décédé à l'âge de 87 ans

### Jackfish



### Arborfield

### Coderre

et Mme Terry Wolles-et née une fille, Thenesa.

### Saint-Isidore de Bellevue

# Lac Pelletier

### Triduum solennel en l'honneur de saint P.-Julien Eymard, à Vancouver

### Saint-Front

# Vanguard

### Maillardville

Vawn





"Le Coin des Jeunes"

## Promptitude récompensée

COUSINE JOSETTE.

### Une chronique de nouvelles de ma paroisse dans 25 ans

"La Liberté"

Diane ROUIRE, Haywood,

en autres choses je pourrais citer ce qui se trouve dans La Liberté, its je lermine en disant encore, a Liberté est un véritable trésor", se s'en fait pas au Canada journal bon comme celui-la!

### UN HÉROS DE 14 ANS SAUVE DEUX ENFANTS

# Quelques chiffres

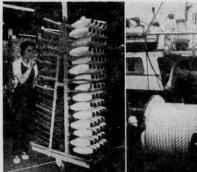
Méponses à "Quelques chil-ites": 1, 93; 2, 7; 3, 350; 4, 5; 5, 5, 4 ans; 6, 316; 7, 21; 8, 4; 9, 130,

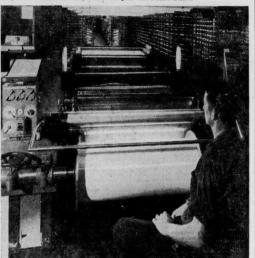
### Saviez-vous que ...

Ecornifier ne veut pas dire sentir", se fourrer le nez où l'on a pas d'affaires. Ecornifier veut dire, "VIVRE UX DEPENS DES AUTRES".

Pour rire un peu
Qu'est-ce qu'il représente
dessin?
Le Saint-Esprit.
Mais, voyons, mon chéri,
onne ne sait comment il est
le Saint-Esprit.
Justement! maintenant tout
onde le saura.







# De charbon à nylon: procédé compliqué

### Educateurs-assistants en J.E.C. se réunissent en journée d'étude

## Rencontre à St-Boniface de quatre-vingt-quinze militantes

### **SCOUTS** CATHOLIQUES

### Institut Collégial Provencher

Touilleton de "La Liberté et Le Patriote

# La Robe de Satin Rouge

par Marie-Antoinette de Miolis

Courrier de Touise.

### Bijoux et bibelots



Coffret de Rosette

eu de patience, rendré l'ous n'ignores et seulement dans certaises, Elies étaient formées gères courses de calcaire. Ces peries, d'un brillant ique, étaient alors consicement ets précleuses d'un prix élevé pl. Ces peries, d'un brillant ique, étaient alors consicement ets précleuses d'un prix élevé pl. Ces peries, d'un brillant ique, étaient alors consicement ets précleuses de l'un brillant ique, étaient alors consicement ets précleuses de l'un brillant ique, étaient alors rendré d'un prix élevé précleuses de de des proclaimes de leur solution de leur procupé la se proche le raisons de leur shois de l'un prix de la prix de l'un prix de la prix de l'un prix de l

sion de votre médecin.

Cet homme ne manquait de courage, mais il a obblie quavit une maladie du cours et médecin lui avait formellem défendu de pelleteri Il est débout, la pelle à la main. C'el le sort réserve à ceux qui aplus de cran que de gross bus et diagues n'ont que la marche leur disposition. C'est fort de la companyation de l

MAL DE DOS

Si l'aiguille de votre machine la coudre acroche les tissus, de la coudre acroche les tissus, de la coudre de

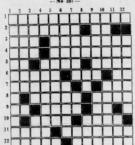
L'économie au fayer

# COMPTABILITÉ et ÉPARGNE

AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

par le Dr Adrien Plouffe





### Petites Annoncos

supplementaire, 2 sous per m Minimum, \$0.50. Per de chi gement de texte. Ajouter 2 ni l'annonce deit être plac dans un cadre.

Pour téléphoner une petite an-nonce, signolez SPruce 5-8443, entre 9 h. du motin et mide ou entre 2 h. et 4 h. de l'après-midi du lundi ou vendredi.

CHANCE EXCEPTIONNELLE de créer carrière data vente. 250 per duits garantis pour la maison et l'erne. Nos détaillants réalisent plu de 850 par sernaine. Bons territoire libres. FAMILEX, Dept. J.N., 160 res DeLorimies, Montréal.

Jimmy.

ON DEMANDE — 2 dames de belle apparence capables d'adresser la parçole à petits groupes. Revenus pius déves que la moyenne. S'adresser à Boite 18t4, La Liberte de le Patriote, 619, avenue McDermot, Wilmipeg 2.

FEUVE D'AGE MOYEN sérieuse, hon nête, desire correspondre avec hom me sérieux et bon. Fermier ou au tre. S'adresser à Boite 1823, La Li berté et le Fairiote, 619, avenue Mc Dermot, Winnipeg 2. 44-1823-45F

POUR FAIRE REPARER vos machi ne à laver, poèle, grille-pain, fer i repasser, etc., signaler: CHapel 7-5336.

81 your faites usage du merveilleux produit JAMAIS GRIS. Aussi si your souffrez de Rhumatisme ou d'Arthrite.

# Dufault Electronics

Transit Service Station

de toutes machines et articles de bureau Reliance Typewriter

275, ave Taché, St-Boniface

Bureau: CEdar 3-1796 Résidence: CHapel 7-6617 ROGER-A. SABOURIN.



Téléphone: CHapel 7-3533 Nous tirrons à domicile

A LOUER - St-Boniface, Logie au le. 55. Entrée privée. Signaler: 132-3484. 35-1667-T.F.

A LOUER — St-Bestler, bird Dal-lard, Logis: 3 pieces non mesulities, Place de stationnement, Signaler; CHapel 1-2618. Gr.186-T.R. A LOUER — St-Bentiace, 60 ft the Ta-che, Logis massile: 1½ piece. Al Be-Nouvellement déporé. Sationnement, Napaiser: CEdar 1-3661 le matin est préss é la company.

Signaler: Comes
apris 6 h. d3-1802-bcc.

LOUER -- Norwood Logic privé:
3 piccas 2e étage. "Rangetir". Coupe seul ou avec l'enfant Libre. 20Signaler: GRever 3-6191.
44-N20-48C.

LOUER - Norwood, Logement: 3 pièces, Libre, 365, Signaler: WHite-hall 2-2046. A LOUER — Près hópital St-Boniface.

2 chambres meublées: une avec commodités de culsine, Entrée privée.

Libre immédiatement. Signaler: CE-dar 3-1384.

41-177-7.F.F.

A LOUER - St-Boniface, 162, rue Ber-trand, Logis: 3 pièces, Poèle, Entrée et salie de bain privées,

A LOUER — Rue St-Jean-Baptiste.
Chambre pour dame ou jeune fille
Possession immédiate. Signaler: CEdar 3-1207. 43-1735-T.F.

A LOUER — St-Boniface. Chambre meublée pour dame ou demoiselle. Signaler: CHapel 7-9167,

A LOUER — St. Beniles. 18, pp. Ber-rand, pres Indital. Legis: 7 sieces. Salte de bain privée. Place des salte de bain privée. Place des suomement. Signaler: Cédar 1-118.7. A LOUER — Parc Windows. 118.7. A LOUER — Parc Windows. 118.7. A LOUER — Parc Windows. 118.7. In Hamber. Logis: 3 pièces, dans duplex neuf. Exitée et soubassement in. 1820 par moit. Chauffige inclus. Stationnement. Signaler: 138-798. 4125-44C.

MME LILLIAN EVANS est votre représentante pour supports et gaines "Spencer". Faits sur mesure. Créés individuellement pour hom-mes et fennmes. Pour rendez-vous signalez 247-4507 - 47, chemin Elm Park, St-Vital, Man.

### Fonds d'hypothèques disponibles

Refinancement en une seule hypothèque

ALBERTA MORTAGAGE
EXCHANGE LTD.

3311, avenue Portage SP 2-244

Flowerland

PIANOS ET ORGUES A VENDRE Agent exclusif pour les planos de les orgues Hammond. Services Hammond. Communiques avec notre représentant trancais. M. Jean Carignan. J. J. H. McLean & Co. L. Anglé des rues Graham et Edmento de l'unitarie de l'activité à le Procure Générale.

**GUERTIN** Frères MARCHANDS DE PENTURES

— Gros et détail —
Accessoires pour peintres
1135, rus St. James, Winnipes
Téléphone: SUnset 3-7258

Louis Matile & Fils

meintenant au no 237, rue Gerr vis-A-vis le nouvel Hôtel des Poste Téléphone: WHitehall 2-6625

Ernst, Liddle & Wolfe Ltd.
ASSURANCES — IMMEUBLES — HYPOTUTOR

ASSURANCES — IMMEUBLES — HYPOTHEQUES
ADMINISTRATIONS DE PROPRIETES
100, édifice Paris — Téléphone: WHitehall 3-5408 — Winnipeg 2



VOTRE CIMETIÈRE CATHOLIQUE

### Le Jardin du Saint-Sépulcre

Avec l'approbation de l'Autorité de l'Archidiocèse de Saint-Boniface

Bureau: 707 - 356, rue Main Winnipeg Building Tél.: WH 3-7425

N DEMANDE — Chambre su pre-mire plantines et pession pour per-signative et pession pour per-signative. Watchel 1971s de la Signative. Cétar 2-481. 3-48-57.7. Signative. Watchel 1971s de 18. 4. 5. 104 ER. — Nerwood, Grande plantine. Signative. Signative. Desire Polis, évent et récisjé-tes vindired entre 8. 35 18-15. 5. A LOUER - Norwood Grande cham-bre meubles, Poèle, évier et réfrigé-rateur. Pour personne qui travaille Signaler: CEdar 2-2018, 42-178-45

A LOUER - Norwood, rue Eugénie Logis: 3 pièces, non meublées. Ze éta-ge complet. Privé. Nouvellement de ge complet. Privé. Nouvellement de-coré. Adultes de préférence. Signa-ler: CHapel 7-8651, le jour: CHapel 7-6613 après 6 h. 44-1819-45C.

A LOUER - Rue Ritchot. Pres parc Provencher, Maison: grand saion, 3 chambres à coucher, cuisine, saile Provencher, Maison: presiste, salle chambree à coucher, cuisine, salle de bain, Grand jardin, Stationne-ment. S'adresser à 561, rue Langevia, su signaler CHapel 7-9221.
43-1877-65C.

43-1837-48C.

A LOUER — 460, rue De la Morénie,
Logis: 3 pièces. Complètement privé.
Rau, chauffage, électricité, etc., inRau, chauffage, dectricité, etc., inde de la complète de la

1-3854.

A LOUER — Rue Dumoulin, Grand logis: 2 pièces meublé, ler plancher, Chambre et cuisine moderne, Armoires avec évier. Libre: ler mars, Pour personnes tranquilles. 358. Mignalett Wittichasil 3-3924. 43-182-74.

WHIGHAIL TARROUNDER GI-IRB-T.F.

LOURE — St-Bonizee, Grand logist
t chambres a coucher, cablet de
traval polio, refrigérateur, tisage
avec prise de courant, Pris collège
et ecoles françaises. 3 portes d'entrée,
et ecoles françaises, 3 portes d'entrée,
et coles françaises, 1 portes d'entrée,
et coles françaises, 2 portes d'en

A VENDRE OU A LOUER — St-Boniface, rue Berry, Maison: 6 pieces, Libre: 19 février, S'adres-ser à E.-J.-R. Appin, 107, avenue Claremont, Norwood, Téléphone; GLobe 3-6041. G-1734-T.F.

A VENDRE — Bonne terre: 254 acres: 200 acres en culture. 5'adresser à Succession Alex Cadieux, C.P. 299, Letellier, Man. 40-1750-45P.

VENDRE — 35 milles au sud de Winnipeg. Bonne terre: 345 acres

A VENDRE — Rue Dumoulin. Nouveau dupinvi. Il plèces, 3 salées de vendre dupinvi. Il plèces, 3 salées de étage: plancher en bols dur. 2s. tapis mur à mur. Tres belle localité. 8 pièces libres. Bon revenu. A termes. Nignaler: CEGar 1-444.

A VENDRE — Epicerie et viande, à la campagne. Loi 106 x 209. Grandeur de bálisse 37 x 24. Hydro, tièle de la campagne de la ca

A VENDRS — Ste-Agathe, Bungalow moderne: 3 chambres 4 coucher, Eau chaude et froide, pulsard, Chauffa-ge hulle. Baline commerciale: 30' 2.54'. Le tout situé aux terrain d'une Aypotheque, Téléphone: 2. Paul Joyal,

hyponeque de la libertania de la libertania de la VENDRE — Maison a niveaux varies. Trois ans. 3 chambres à coucher. Grands salon et cuisine. Salle basement. Sité pet courant à Windson Parc. Pres école Béliveau. église catholiques et commodités. Hypoheque à 5%. Signater: Alopse de 180°T.F.

64-1808-T.F.
DEVONS ACHETER MAISON de 5 ou 6 pièces à St-Boniface ou Norwood prochainement. Veuilles signaler CHapel 7-7603.

VENTE PARTICULIERE SEULEMEN.

olie maison: 6 pièces, Lot de coin,
Poèle, réfrigérateur et tentures com-pris. Option de louer, Signaler: SUn-set 3-6230 ou Alpine 3-0456.
36-1704-T.F.

A VENDRE

rare Windor, rue Dussuutt. Maleon neuve a miseaux varies. 4 chambres a country Salon et salle a manger a country Salon et salle a manger plancher: cheen Grand let. Skido. Comparatt \$1,383, Balance \$100 par similar, plut are. Veret la vour pour Signaler: 284-1847.

OUS AVONS IN 9-25 Page 200.

NOUS AVONS UN BESOIN URGENT DE PROPRIETES à vendre à St-Bo-nilace. St-Vital ou dans les campa-nes de la company de la compa-service prompt, courtois et confi-dentiel. S'il vous piait, écrire ou té-léphoner à l'agence d'immeuble: R.-G. LAVIGNE REALTY,

1134, chemin Ste-Merie, St-Vital, Man. Téléphone: Alpine 3-0546

PAUL'S REALTY LTD. 120, evenue Provencher St-Boniface A VENDRE

on: 5 pièces, 3 chambres à cou-. Gaz. Garage. Grand lot. Près ieux-Sang. Comptant repuis: 81 -

Bureau: 247-9267 Après 4 h. 30: CH 7-7603

POUR VENTE de maisons à St-Bo-niface. Norwood ou St-Vital ou pour achat avec \$500 comptant. ou plus appeler Midtown Realty GLe-be 3-4745 ou A. Desaulniers. CPds: 41-412-T.F.

LA COMMISSION SCOLAIRE ST-PAUL No 2228 Domande six professeurs billingues au niveau élémenteire paur septembre 1963. Berire à: S.-D. Lefebvre, printendant, Se-Paul, Alte

> OCCASION POUR ENSEIGNEMENT EN ONTARIO

Pickering T.S.A. no 2 Adjacent au Toronto Métropolitain

professeur de Français oral (homme ou fomme)

Minimum — \$3,300 Maximum — \$7,800 Excellents bénéfices pour le personnel

K. D. MUNROE, Superintendent of Public School, Roeebank Road School, R.R. 3, Pickering, Ont.

VETERANS REALTY 302, édifice McIntyre Téléphone: WHitchall 2-7125 A VENDRE

t-Beniface — Rue St-Jean-Baptiste, Maiaon: 8 pieces avec ameublement. Revenu menauel: 8100.4 pieces pour propriétaire. Chambre supplémentai-re au soubassement. Chauffage: eau chaude, gaz. Plomberie double, Ga-rage. Titre clair.

contidentiels.

N. BERNIER
594, rue St-Jean-Beptiste
Téléphone: CEder 3-2027

A VENDRE

St-Boniface — Avenue Provencher,
Duplex: 4 et 3. Prix: \$12,000 å termes,

St-Beniface - Rue Dumoulin. Duplex: 6 et 3. Prix: \$13,500 à termes. t-Beniface - Rue Dumoulin. Maison de famille: 7 pièces. 14 ans. Stuc. Garage. Prix: \$13,000 à termes.

MIDTOWN REALTY
GLobe 3-4745 on CEder 3-5274
41-1771-45C.

A VENDRE

Norweed -- Rue Dubuc, Maison: 3 piè-ces, Soubassement complet, Chauffa-ge: hulle, Garage, \$6,900 à termes. ge: nuis, carage, 85,000 a terross. St-Boniface — Rue Des Meurons, Immeuble: 4 logis, 3 pieces. Police electriques et 1 refrigerateur. Revenu mensuel: \$305, 86,000 comptant. Balance 4 termes.

Transcona — Maison: 6 pieces, 2 chambres à coucher. Chauffage: gaz. \$1,000, 31,000 comptant.

ferwood — Rue Monck, Maison pou famille: 6 pièces, Soubassement com plet, Draperles, Chauffage moderne 311.800 à termes faciles.

Chemins Speers — Bungalow moder-ne: 6 pieces, 3 chambres à coucher. Lot: 51' x 150', Garage neuf. \$12,800.

A. AYOTTE A, AYOTTE
191, bird Dellard, St-Boniface
Téléphone: CEdar 3-5845
42-1788-45C

Maiss non motorras i pircen. Lott i aere, Comre de ville, Proc. Lott i aere, Comre de ville, Proc. Lott i aere, Comre de ville, Proc. Lott i sono de la collection de la collect

J.-R. Poirier REALTY, Suite 11, 561, avenue Warsew, Winnipes 9 Telephone: GRover 5-1876

# Au Sacré-Coeur

ment et partent plus couramment leur langue-maternelle!"

Four diabili les principes (C. R. P. G. Ramackers Four diabili les principes (C. Ramackers, S.J., vialteur des écolos, fit une vibrante causacle sur la culture française, la comparant la culture française, la comparant list plus de la comparant la culture française, la comparant la culture française, la comparant la culture française, les comparant la culture française, la comparant la culture française, la comparant la culture de la culture de

monde des instituteurs (fines) d'expréferez et quoiffés (ées) pour les
séprémes dans les Ecoles néderoes de
séprémes d'exséprémes d'exs

Des soumissions séparées et cache-tées seront reques par le soussigné au jour indiqué ci-déssous, pour la vente des objets suivants lusqu'à 12 h. 01, heure centrale normale, le jeud 7 mars 1963:

le jeud / mors 1903: Le vente de l'écele du District Sceleire de LeRechelle, evac legis attenant. Le vente d'un brûleur à l'huile "Clere Hecle" à air comprimé, su complet avec réserveir.

nge eu remise 10' x 12', in dépôt de 10 pour cent du mon-r soumis devra accompagné cha-soumission. On n'acceptera que chèques visés. Il la plus haute ni aucune autre ande ne sera nécessairement

agréeix.

L'acheteur élu devra:

1) Payer la balance au son achat dans les 30 jours qui auvont l'avis que son offre a été occeptézne republication de la completation de la completation des bâtisses et la devra à ses propres dépant remollir l'excounte et la citerre, de sorte que le terroin soit sons donne pour qui que de St. Malo ce 13e jour de févrire 1985 sessibles services de la completation de l

A VENDE Chemin Degald — Bungalow, 4 ans; 4 picces, plus a pieces supplementaires au soubassement, 813,000. Compants requis 3,000. Rainore, Bullium Chemin Company, 1900. Participant Company, 1900. Participant Company, 1900. Participant Survivolution, 1900. Particip son sur duplex.

Soniface — Restaurant moderne
us logis: 8 pièces, Grand lot. Bon
liftre d'affaires. Le tout: \$14,500
ulement. \$3,000 comptant. Balance
rice par vendeur.

J. CARRIERE REALTY
289, rue Teché
Téléphone: 247-5204
42-1781-45C.

### A VENDRE

Ste-Anne-des-Chênes, Man.

Maison de brique, 2 étages. Sur grand lot: 66' x 160' faisant face à la rue Principale. Tout près de l'église et des écoles. De beaux arbres. Prix: \$4,200.

us renseignements, contactez le Raynald Lavack, Otterburne, M ou appeler St-Pierre 319-31.

(WINNIPEG)

Riemion de l'AFM.

Si quelqu'un avait des doutes au sujet de la permanence de la parolise à émettre de l'archive de l'arch

Cleas 3 3,100-5,400 — an 2 sugmentation annual cleas 4,300 — annual cleas 3,3100-5,500 — an 2 sugmentation annual cleas 3,3100-5,000 — an 2 sugmentation annual cleas 3,3100-5,000 — an 2 sugmentation annual cleas 4,320 — annual cleas 4,320 —

NOTICE TO CREDITORS

IN THE MATTER of the estate of VRGINTA BOUTTS. Atte of the City of th

Datée à Winnipeg dans la Province du Manitoba, ce ler jour de février 1963. JOHNSTON GARSON FORRESTER DAVISON & TAYLOR,

201 Somerset Building Winnipeg 1, Manitoba. ocats pour les demande DES SOUMISSIONS CACHETEES,
Adressées as Secritaire, Ministère des
Sourissions Cachetres,
Adressées au Secritaire, Ministère des
Sir Charles Tupper, promenade Riverdec, Ottavas, et portant la mentioni
dec, Ottavas, et portant la mentioni
RECTION, BELAIR (MANA)", seroni
RECTION, BELAIR (MANA)", seroni
MECCIPAL et consiste de l'aprésmidit (heure normale de l'Esti, le
MECCIPAL et de la consistence des

DORPHICATION SACRAGEMENT SERVICES TO SERVICE SERVICES SER

mission;
b) qui seront présentées sur les formules imprimées fournies par le Ministère et faites en conformité des conditions qui y sont sipulées. On n'acceptera pas nécessairement ni la plue basse ni aucune des aoumissions.

# Audiences publiques

Commission royale sur l'organisation et les finances du gouvernement local

Dec audiences seront tenues dons la salle 200. Edifice législatif, Winnipeg 1, Manitoba, du 21 au 28 mai 1963. D'autres audiences seront tenues dans la cité de Brandon, les villes de Dauphin et Le Pas et autres endroits selon qu'il sera jugé nécessaire par la Commission, ces audiences ultérieures devant débuter en juin La date et l'endroit précis de ces ché. On peut obtenir tous les renseignements en s'adressant au secrétaire, Joseph E. Martin, Salle 1000, édifice Norquay, Winnipeg 1, Manitobo.

Le Cercle

fut chanté en l'église du Sacré-Coeur de Winnipeg, le 6 février. L'inhumation suivit au cimetie-re de St-Boniface. as Si-Bonface.

M. A.E. TROTTIER

Le 5 fevrier est décéde à l'
plaid Deer Losge, M. Aide

Edouard Trottier, de Winnip

Edouard Trottier, de Commonder, de Commonder, travail qu'il accomment

Le défunt la le comment de la commonder de la commonder de l'accomment

Le défunt la la commonder de l'accomment

Le défunt la la commonder de l'accomment

Le défunt la la comment de l'accomment

Le défunt la la comment de l'accomment

Le défunt la la comment de l'accomment

Le défunt la l'accomment de l'accomment

Le défunt l'acc en tournée

Décès

M. P. L'HEUREUX Le 3 février est décédé à l'hô-pital King Edward, M. Philibert L'Heureux, âgé de 75 ans, de 418, rue Kennedy, Winnipeg.

Au fond, ce qui importe le plus dans la vie, c'est de n'être jamais satisfait, et de chercher toujours et de s'efforcer toujours et de monter toujours. Jacques SOUTY. fils.

Les prières furent dites le mar-di 5 février au salon funéraire Desjardins et le service funèbre

PRIX DES POUSSINS 1963
chez BOLE,
326, rue Des Meurons — CH 7-4529
F.A.B. à 5t-Boniface, Man,
Payable à l'express

Nous tenons un assortiment comple d'approvisionnement pour la basse

**PAUL PAQUIN** 

Assurances générales 989 AUTUMNWOOD ST-BONIFACE

Boite 68, St-Boniface, Man. Téléphone: Alpine 3-9805

Jeseph-Marcel LaBossière,



La Société

d'Habitations

Ltée

MAISONS DE "DISTINCTION"

Henri DAUDET, gérant

Kleen-Products

61, Heaton, Winnipeg 2 Tel.: 943-6047

Savon, cire, désinfectant

ONDULATION A FROID Salon de Beauté Dolores Spécialistes français en permanente



### JOS. PIERSON

Chevrolet 
 Oldsmobile
 Corvair 
 Chevrolet II

· Camions Chevrolet CARTER MOTORS LTD. Bureau: SP 2-2431 — Résidence: LE 3-1628
Automobiles usagées "garanties"
de première condition



# ABLE JOBBERS CO.

CHapel 7-3996 158, avenue Provencher ..... \$2.35 to coisse Haricots verts, 24/15 oz.

\$3.00 la caisse Soupe aux tomates, 24/20 oz. ..... Péches, 24/15 oz. ... Soupe ou rix et tomate, 24/10 oz. \$2.40 la caisse Jus de fruits: pamplemousse, ananas, tomate, 24/20 oz. \$3.25 la caisse